



भारतीय विमानपत्तन प्राधिकरण
Airports Authority of India



No. AAI/ADR/Engg.(C)/AMC/2025-27/1157CI-vii)

Date: 30.04.2025

सेवा में
मेसर्स रविंदर कुमार कक्कर
मकान नंबर-1, ओडेऑ गली नंबर-01,
भवानी नगर अमृतसर
पंजाब-143101

To
M/s Ravinder Kumar Kakkar
House No.-1, Odeon Gali No.-1,
Bhawani Nagar, Amritsar
Punjab - 143001

कार्य का नाम: आदमपुर हवाई अड्डा, जालंधर पर वर्ष 2025-2027 में सिविल कार्यों की मरम्मत और रखरखाव के लिए वार्षिक दर अनुबंध।

Name of Work: **Annual Rate contract for repair and maintenance of Civil Works at Adampur Airport, Jalandhar for year 2025-27.**

संदर्भ : दिनांक 09.04.2025 को खोला गया आपका ई निविदा।

Ref: Your E- tender opened on 09.04.2025

महोदय/Dear Sir,

1. ऊपर उल्लेखित कार्य हेतु आपकी प्रतिशत दर निविदा राशि रु 49,94,100/- (रु उनचास लाख चौरानवे हजार एक सौ मात्र) जो कि अनुमानित लागत रु 90,00,000/- (रु नब्बे लाख मात्र, GST अतिरिक्त) से 44.51% नीचे है को अध्यक्ष, भारतीय विमानपत्तन प्राधिकरण की ओर से स्वीकृत की जाती है।

Your percentage rate e-tender for the work mentioned above is hereby accepted on behalf of Chairman, Airports Authority of India, at the quoted rate of Rs.49,94,100/- (Rupees Forty Nine Lacs Ninety Four Thousand One Hundred Only) which is 44.51% below the estimated cost put to tender of Rs 90,00,000/- (Rupees Ninety Lacs Only, excluding GST).

2. सहायक महाप्रबंधक (अभि.-सिविल) भारतीय विमानपत्तन प्राधिकरण, आदमपुर हवाई अड्डा, जालंधर इस कार्य के प्रभारी अभियंता होंगे। आपसे निवेदन है कि आप करारनामे पर हस्ताक्षर करने के लिए दिनांक 14-05-2025 तक सहायक महाप्रबंधक (अभि.-सिविल) आदमपुर हवाई अड्डा, जालंधर के कार्यालय में उपस्थित हो तथा करारनामे को पूरा करें। ठेके का करारनामा रु 100/- (रु सौ मात्र) के नान ज्यूडिशियल स्टैम्प पेपर पर निष्पादित किया जायेगा तथा पेपर का खर्च आपके द्वारा उठाया जायेगा।

AGM (Engg.-C), AAI, Adampur Airport, Jalandhar shall be the Engineer-in-charge of the work. You are requested to attend the office of AGM (Engg.-C), AAI, Adampur Airport, Jalandhar by 14-05-2025 to sign and complete the contract agreement. The contract agreement shall be executed on a non-judicial stamp paper of value Rs.100/- (Rupees One Hundred only) and the cost of the stamp paper shall be borne by you.

3. आपके टेंडर के साथ बयाना राशि रु 2,70,000/- (दो लाख सत्तर हजार रुपए मात्र) जमानत राशि में परिवर्तित कर दी गई है। कृपया इस पत्र के जारी होने की तिथि से 10 दिनों के अंदर जमानत राशि रु 2,70,000/- (दो लाख सत्तर हजार रुपये मात्र) जमा करें वरना ठेके के दस्तावेजों से संबंधित संविदा की सामान्य शर्तों की पृष्ठ सं. GCC-16 पर दिए गए खंड 1A के अनुसार आपके रनिंग बिल से काट ली जायेगी।

The earnest money amount of Rs 2,70,000/- (Rupees Two Lacs Seventy Thousand Only) received along with your tender shall be treated and converted as part of security deposit. Please deposit Rs 2,70,000 (Rupees Two Lacs Seventy Thousand only) towards security deposit within 10 days from the date of issue of this letter failing which, the same will be deducted as per condition of Clause no 1A at page No 16 of GCC of contract document.

4. आपसे अनुरोध है कि ठेका श्रमिक (विनियमन और उन्मूलन) अधिनियम 1970 और ठेका श्रमिक (विनियमन और उन्मूलन) केंद्रीय नियम 1971 बाल श्रम (निषेध और विनियमन) अधिनियम 1986, निर्माण श्रमिक (रोजगार का विनियमन और सेवा की शर्त) अधिनियम 1996, भवन और अन्य निर्माण श्रमिक कल्याण उपकर अधिनियम 1996 और केंद्र और राज्य सरकार के नियम के प्रावधान का पालन करें।

You are requested to comply with the provision of Contract labour (Regulation and Abolition) Act 1970 and contract labour (Regulation and Abolition) Central rules 1971 Child Labour (Prohibition & Regulation) Act 1986, Construction Workers (Regulation of Employment and Condition of Service) Act 1996, Building and other construction Workers Welfare Cess Act 1996 and rules of Central and State Government.

5. आपको निर्देश दिया जाता है आप तुरंत सहायक महाप्रबंधक (अभियंता-सिविल), भारतीय विमानपत्तन प्राधिकरण, आदमपुर हवाई अड्डा, जालंधर से मिलें जो की आपको कार्य स्थल सौंपने की व्यवस्था करेंगे।

You are directed to contact AGM (C), Adampur Airport, Jalandhar immediately who will arrange to hand over the site to you.

6. कृपया नोट करें की काम करने का अनुमानित समय 24 (चौबीस) महीना है जो कि इस पत्र के जारी करने के 01-05-2025 से 30-04-2027 तक माना जाएगा।

Please note that the time allowed for carrying out the work is 24 (Twenty Four) months and same shall be reckoned from 01-05-2025 to 30-04-2027.

7. इस ठेके के सम्बंध में आगे का कोई भी पत्राचार समान्यता प्रभारी अभियंता के पते पर किया जाएगा

Any further correspondence in connection with the contract should normally be addressed to the Engineer-in-charge.

8. कृपया पावती भेजे एवं संलग्न कार्यादेश की प्रतिलिपि के स्वीकार हेतु हस्ताक्षर कर अधोहस्ताक्षरकर्ता को लौटाने का कष्ट करें।

Please acknowledge the receipt and return the duplicate copy of this letter enclosed herewith after signing it to the undersigned as a token of acceptance.

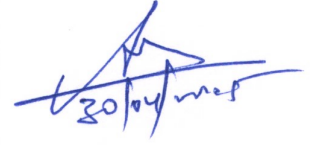


9. उपरोक्त के हिन्दी या अंग्रेजी पाठ मे कोई अंतर या अस्पष्टता होने की स्थिति मे अंग्रेजी पाठ मान्य होगा ।

In case of difference or ambiguity in hindi and english version, the english version will prevail.

धन्यवाद / Thanking You

भवदीय/ Yours Faithfully



सहायक महाप्रबंधक(अभि. सिविल)

AGM (Engg-C)

भाविप्रा, आदमपुर हवाई अड्डा, जालंधर

AAI, Adampur Airport, Jalandhar

कृते तथा ओर से अध्यक्ष,

For and on behalf of the Chairman,

भारतीय विमानपत्त प्राधिकरण

Airports Authority of India